



# melgaço

passo a passo

Revista Municipal · Nº 66 · Dezembro 2015



Festa do Espumante  
Evento a repetir!

Festa do Alvarinho  
22 a 24 de Abril de 2016

# sumário

4

## DESTAQUE

10

## MUNICÍPIO

serviços

12

## INVESTIMENTO

candidaturas a fundo  
investimento turismo  
infra-estruturas  
freguesias  
educação

24

## EVENTOS

cultura  
economia e turismo  
ambiente  
desporto  
social

# ficha técnica

**melgaço**  
passo a passo

MELGAÇO passo a passo || Revista Municipal || Nº 66, Dezembro 2015 - Edição e Propriedade: Câmara Municipal de Melgaço 4960-551 Melgaço || Director: Manoel Batista - Presidente C.M. Melgaço  
Edição e Redacção: Gabinete de Comunicação e Imagem || Design/Impressão: A Divisão da Cor, Lda. || Tiragem: 5.000 exemplares || Depósito legal: 168905/01 || Distribuição Gratuita



# editorial

Caros(as) melgacenses,

Nesta época do ano, impõe-se, ainda mais do que em qualquer outra, um sentimento de optimismo. Precisamos de ter confiança no Futuro. O qual também depende de nós! Às famílias do meu concelho quero desejar um Santo Natal e perspectivar um ano de concretizações! A Câmara Municipal de Melgaço tudo fará para contribuir para o êxito de 2016.

A intenção de, lado a lado com a comunidade, construir um Melgaço ainda mais inclusivo está concretizada nas Grandes Opções do Plano e Orçamento Municipal para o próximo ano, onde prevemos um investimento superior a 16 milhões e 200 mil euros. Deste valor, 30% resulta de fundos comunitários conseguidos pela aprovação das candidaturas apresentadas pelo município – o que demonstra o valor dos nossos projectos.

Fazemos + por si! É a nossa missão, por isso do investimento previsto grande parte vai para as chamadas funções sociais. Continuamos a apostar num conjunto de iniciativas assentes numa estratégia de desenvolvimento sustentável e de melhoria da qualidade de vida, de modo a promover a criação de novas oportunidades para as pessoas e para os agentes económicos.

Para 2016, temos o propósito de lançar as bases de um planeamento que incorpore uma estratégia municipal delineada para promover as potencialidades ímpares do nosso território. A estrutura do investimento plurianual está preparada para responder aos novos desafios, por isso foi desenhada em função da temática do quadro comunitário Portugal 2020: sustentabilidade e eficiência no uso dos recursos, a competitividade e a inclusão social.

Uma última nota e garantia que deixo a todos os melgacenses: num contexto económico que exige cada vez mais rigor nas contas públicas, continuamos a incutir, na previsão e execução do Orçamento, o princípio da equidade intergeracional de forma a repartir a consolidação sem colocar em causa a estabilidade orçamental. Racionalidade e Rigor!

Com estima pessoal,

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Manoel Batista'.

Manoel Batista || Presidente da Câmara Municipal

## ÁREA DE REABILITAÇÃO URBANA (ARU): CÂMARA PROMOVEU SESSÃO DE TRABALHO

Atenta à nova realidade trazida pela Legislação para as questões do Planeamento e às regras do novo e último Quadro Comunitário Portugal 2020, com normas muito específicas e diferenciadoras para as áreas de reabilitação urbana, a Câmara Municipal de Melgaço promoveu uma sessão de trabalho com os munícipes.

O Salão Nobre acolheu todos os que com os técnicos da autarquia quiseram dar o seu

contributo na construção deste processo que poderá ser potenciador e dinamizador do tecido económico, ao permitir o acesso a instrumentos financeiros que vão estar disponíveis dentro da área delimitada como Área de Reabilitação Urbana (ARU). Falamos de instrumentos disponíveis para a autarquia, mas também para os privados.||



ARU - Vila

## Área de Reabilitação Urbana para o centro urbano da Vila

Na persecução das ambições do Município de Melgaço, a Câmara Municipal deliberou promover a delimitação de uma Área de Reabilitação Urbana para o centro urbano da Vila e da respectiva Operação de Reabilitação Urbana, baseadas na adoção de estratégias estimuladoras de consensos mais responsáveis da sociedade civil e de afirmação da identidade do território, assente na participação de todos. A realização deste projecto permitirá acrescentar à política municipal a execução de um programa estratégico de intervenções integradas, de iniciativa pública e privada, mobilizador dos actores

principais da reabilitação urbana, sejam eles instituições públicas ou privadas, empresas, comerciantes, empreendedores, proprietários, senhorios e inquilinos, etc...

A ARU para o centro urbano da Vila abrange o Centro Histórico e a zona envolvente, porque aí se define o principal centro de bens e serviços que servem o concelho, cuja valorização se considera elementar para a dinâmica social e económica, em que o espaço público assume um papel preponderante enquanto reflexo da vida colectiva.



### Assim, estiveram subjacentes à proposta de delimitação da ARU os seguintes critérios:

- abranger os espaços públicos e as infra-estruturas urbanas a necessitar de obras de reabilitação ou manutenção (ruas e passeios, largos e praças, estacionamento, redes de infra-estruturas urbanas);
- englobar os elementos patrimoniais mais relevantes (monumentos e imóveis com valor patrimonial, equipamentos públicos, museus);
- envolver as zonas urbanas contíguas ao centro, com expectativas adiadas de transformação (eixo Fonte da Vila, eixo da antiga Nacional, eixo Barbosa/Quinta dos Frades);
- enquadrar projectos de intervenções previstas ou em elaboração (reabilitação do edifício das Piscinas Municipais, reabilitação e ampliação do edifício da antiga Escola Primária da Vila, Casa Mortuária da Vila, reabilitação da Praça e do Mercado Municipal, extensão do Museu do Cinema);
- harmonizar a coerência territorial respeitando, sempre que possível, a estrutura do cadastro e dos conjuntos urbanísticos existentes, a rede viária, os equipamentos e os espaços públicos de utilização colectiva.

## GRANDES OPÇÕES DO PLANO E DO ORÇAMENTO COM RACIONALIDADE E RIGOR

**INVESTIMENTO SUPERIOR A 16 MILHÕES E 200 MIL EUROS, 30% DOS QUAIS PROVENIENTES DE FUNDOS COMUNITÁRIOS**

Na definição das Grandes Opções do Plano e do Orçamento a racionalidade e o rigor foram mantidos, sem nunca se esquecer a forte aposta e preocupação deste executivo nas funções sociais. Ainda que condicionado pelas medidas governamentais de alegado combate ao défice, o Presidente da Câmara Municipal

e o seu executivo mantiveram o investimento nas funções sociais. A prioridade vai continuar a ser um conjunto de medidas assentes numa estratégia de desenvolvimento sustentável do concelho e de melhoria da qualidade de vida: **Promover a criação de novas oportunidades para as pessoas e para os agentes económicos.** ||



## ÍNDICE DE TRANSPARÊNCIA MUNICIPAL: TODOS OS ANOS SUBIMOS NO RANKING!

O Índice de Transparência Municipal (ITM) mede o grau de transparência das Câmaras Municipais através de uma análise da informação disponibilizada aos cidadãos nos seus web sites. Respondendo à crescente preocupação pela saúde do Poder Local democrático,

a Transparência e Integridade Associação Cívica (TIAC) decidiu desenvolver uma linha de investigação sobre estas matérias. O ITM é composto por 76 indicadores agrupados em sete dimensões. ||



Se pretender mais informação poderá consultar o site: <http://poderlocal.transparencia.pt/>

## AUTARQUIA EMPENHADA NA REGULARIZAÇÃO DAS ACTIVIDADES ECONÓMICAS

### PRODUÇÃO DE VINHO/ESPUMANTE ALVARINHO E AGRO-PECUÁRIA

A promoção dos recursos específicos da região e a valorização, em concreto, da produção do vinho Alvarinho e a criação de gado na vida económica local é inquestionável, assim como é indiscutível a premência da regularização/legalização dos estabelecimentos onde se encontram instaladas, contribuindo para um desenvolvimento mais sustentado e para o cumprimento das normas urbanísticas e da edificação.

A publicação do DL 165/2014, de 5 de Novembro, que estabeleceu o Regime Extraordinário de Regularização de Atividades Económicas, alavancou a criação de um grupo de trabalho

técnico direccionado para as adegas e explorações pecuárias, com o desenvolvimento de esforços junto dos agentes económicos, cujas instalações se encontram em situação irregular.

Neste sentido, e tendo em atenção que estas actividades contribuem para a consecução dos objectivos da política municipal e beneficiam positiva e generalizadamente o conjunto do concelho de Melgaço, a Câmara Municipal aprovou submeter à Assembleia Municipal o reconhecimento do seu interesse público municipal. ||

## GABINETE DO EMPREENDEDOR VAI SER INSTALADO NA ANTIGA ESCOLA PRIMÁRIA

Está a decorrer a elaboração do projecto de reabilitação e ampliação do edifício da antiga Escola Primária para a futura instalação dos serviços técnicos da câmara e num

espaço polivalente será instalada a Área de Desenvolvimento Económico que receberá o Gabinete do Empreendedor. ||



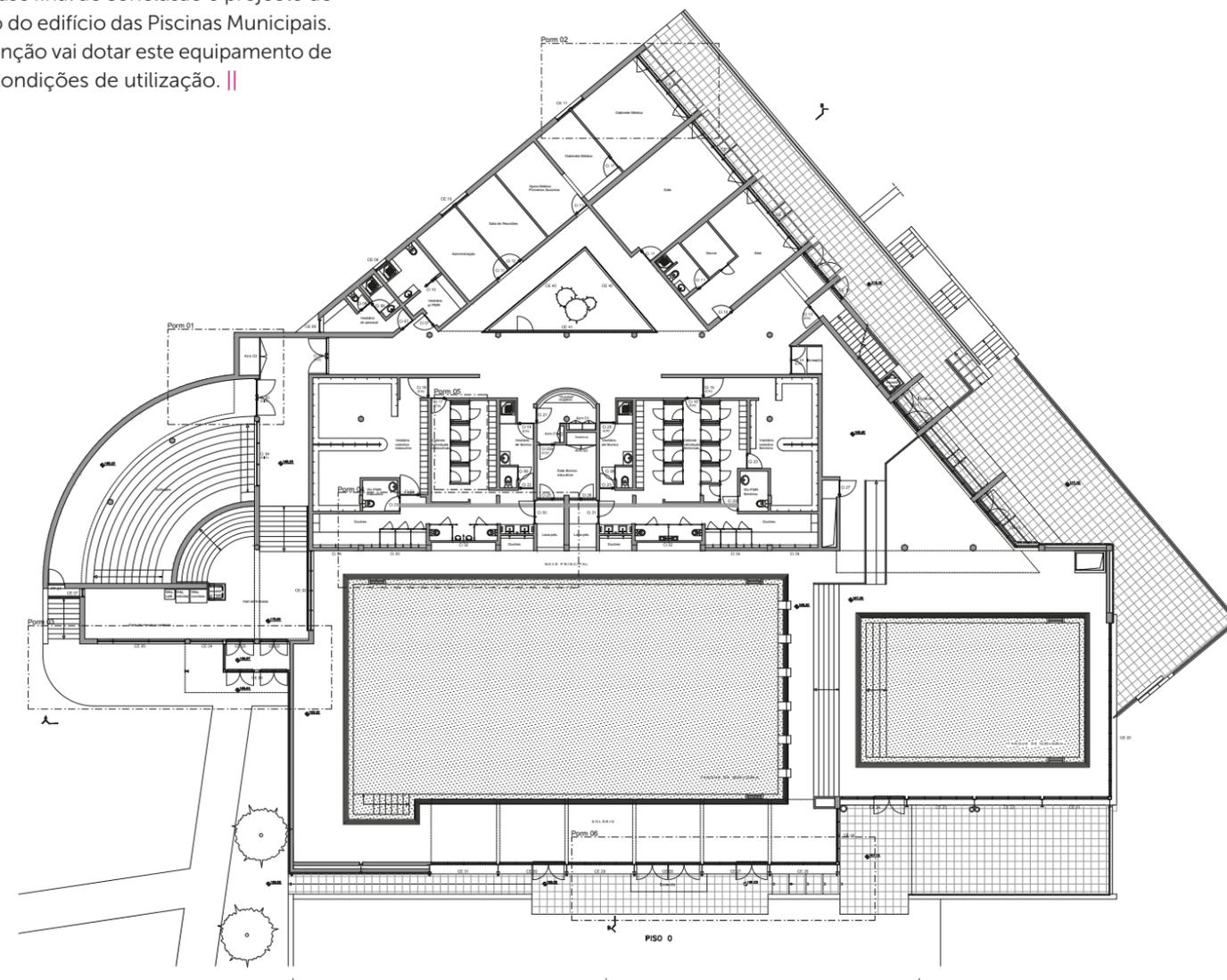
Projecto: como vai ficar



Actual Escola Primária

## PISCINAS MUNICIPAIS: VÃO SER REQUALIFICADAS

Está já em fase final de conclusão o projecto de reabilitação do edifício das Piscinas Municipais. Esta intervenção vai dotar este equipamento de melhores condições de utilização. ||



## SANEAMENTO

Está já concluído o projecto de requalificação da Estação de Tratamento de Águas Residuais (ETAR) da Zona Industrial de Penso. Este

equipamento depois de concluído vai receber efluentes vinícolas. A referida obra vai ser alvo de uma candidatura a fundos comunitários.

A requalificação da ETAR tem um custo elegível de 748.150,00 EUR e uma comparticipação do Fundo de Coesão (POSEUR) de 635.927,50 EUR. ||

## BALCÃO ÚNICO: MAIS DE 3000 UTENTES

Aberto desde Março deste ano, o Balcão Único – com o objetivo de agregar o atendimento num único local, melhorar a qualidade e a celeridade do serviço prestado ao munícipe – é hoje um

local já firmado junto da população, que sabe poder contar com este espaço para a resolução das suas questões. Desde a sua inauguração, o Balcão já atendeu mais de 3000 utentes. ||



## REGULAMENTOS MUNICIPAIS SEMPRE ATENTOS ÀS NOVAS REALIDADES

Sempre atenta às novas realidades e necessidades de desenvolvimento e crescimento do concelho, a Câmara Municipal propôs, e a Assembleia aprovou, o novo Regulamento Municipal da Urbanização e Edificação. Quanto ao Regulamento Municipal de Ocupação do Espaço Público e o do Regulamento Municipal

de Taxas estão ambos a ser alvo de uma revisão. Terminou a 3 de Dezembro a discussão pública do novo Regulamento Municipal dos Sistema de Abastecimento de Água, Saneamento e Resíduos Sólidos. O documento irá a votação na próxima Assembleia Municipal. ||

+ PERTO DE SI  
+ PERTO DE MELGAÇO

ACOMPANHE  
TODAS  
AS NOVIDADES

[www.cm-melgaco.pt](http://www.cm-melgaco.pt)  
[facebook.com/cmmelgaco](https://facebook.com/cmmelgaco)  
[twitter.com/mun\\_melgaco](https://twitter.com/mun_melgaco)



## TAXA DE EXECUÇÃO DOS FUNDOS COMUNITÁRIOS EM MELGAÇO É UM ÊXITO

EM DOIS ANOS FORAM CONSEGUIDOS MAIS DE DOIS MILHÕES DE EUROS

Em Melgaço, as janelas de oportunidade que os fundos comunitários possibilitam não são desperdiçadas e a autarquia está atenta a todos os programas: QREN (POVT,ON2) e Portugal 2020 (POSEUR). Fruto desse empenhamento são as inúmeras obras realizadas no âmbito de candidaturas aprovadas pelo seu mérito e relevância para o concelho.

Entre 2013-2015 foram mais de dois milhões de euros distribuídos por obras estruturantes para Melgaço: saneamento na freguesia de Roussas e Lugar de Souto em Paderne, abastecimento de água a Paderne, iluminação, reabilitação da fonte principal das Termas de Peso, Turismo Sustentável, requalificação da cantina e do gimnodesportivo da Escola EB S de Melgaço, beneficiação das piscinas municipais cobertas, Loja Interactiva de Turismo, intervenções diversas de reabilitação urbana, elaboração de cadastro das redes de água e saneamento e a abertura e beneficiação de acessos a pontos de água de primeira ordem.||



## “REDE DE PORTAS DO PARQUE”

O projecto Valor Gerês-Xurés, agora concluído, é um projecto de cooperação transfronteiriça cofinanciado pelo programa POCTEP - Programa Operacional de Cooperação Transfronteiriça, que visou o desenvolvimento de um modelo de gestão integrado das Portas do Parque Nacional da Peneda-Gerês (PNPG) e do Parque Natural Baixa Limia Serra do Xurés (PNBLSX).

O PNPG conta com cinco portas, nomeadamente, Lamas de Mouro (Melgaço), Mezio (Arcos de Valdevez), Lindoso (Ponte da Barca), Campo do Gerês (Terras de Bouro) e Paradela (Montalegre), cada uma com a sua temática específica, e com este projecto alargou-se e transferiu-se o conceito ao PNBLSX, designadamente nos concelhos de Bande, Calvos de Radín, Entrimo, Lobeira, Lobios e Muiños, **criando-se uma rede de onze Portas**. O projecto teve como parceiros a CIM Alto Minho, que assumiu a função de chefe de fila, os municípios de Arcos de Valdevez, Melgaço, Ponte da Barca e Terras de Bouro,

o Ecomuseu do Barroso, a Ardal - Associação Regional de Desenvolvimento do Alto Lima, a IN.Cubo - Incubadora de Iniciativas Empresariais Inovadoras, a Deputación e o Ayuntamiento de Ourense.

**O objectivo passou assim por promover o turismo sustentável no Parque Transfronteiriço**

**do Gerês-Xurés enquanto factor de desenvolvimento, através da estruturação da oferta, da criação de valor acrescentado aos produtos endógenos e do desenvolvimento de uma marca identitária, criando novos negócios na região.||**



## CIDADES AMURALHADAS DA GALIZA E NORTE DE PORTUGAL

“Muralha Digital” foi um programa de cooperação transfronteiriça entre Portugal e Espanha, iniciado em Novembro de 2011 e com conclusão no final deste ano, com o objectivo de difundir o Património das cidades amuralhadas, nomeadamente de Monção, Valença, Melgaço, Santiago de Compostela e Lugo. Entre as acções encetadas, destaca-se o desenvolvimento de conteúdos e de um estudo evolutivo das muralhas das cinco vilas/cidades desde a sua origem até à actualidade.

Este projecto tem disponível um geoportal web e ainda uma aplicação gratuita para telemóvel com sistema Android no Google Play. Os suportes informáticos/comunicacionais, envolvendo conteúdos digitais e informação

contextualizada, asseguram o acesso a documentação histórica, cultural e turística dos cinco municípios, em qualquer local e a qualquer hora. São igualmente disponibilizadas informações úteis sobre cada localidade. O geoportal web ([www.vilasamuralhadas.eu/pt](http://www.vilasamuralhadas.eu/pt)), apresentado em português, galego, espanhol e inglês, possibilita a localização geográfica e interactiva da evolução das muralhas e dos principais monumentos, utilizando-se, para o efeito, as últimas técnicas de visualização. A aplicação pode ser descarregada através do link em baixo. Quem visitar um dos cinco municípios tem acesso, durante o percurso, a informação georreferenciada sobre cada local.||

Geoportal web:  
[www.vilasamuralhadas.eu/pt](http://www.vilasamuralhadas.eu/pt)

Link para descarregar aplicação:  
<https://play.google.com/store/apps/details?id=com.ccg.muralhasdigital&hl=en>

# Muralla digital

Manual de identidad corporativa

## CARTA EUROPEIA DO TURISMO SUSTENTÁVEL

A Carta Europeia de Turismo Sustentável é concedida aos Parques que reúnam as condições necessárias para compatibilizar o desenvolvimento turístico e a preservação do património natural e cultural, através da aplicação de critérios da sustentabilidade nas actividades ligadas ao turismo e com a implicação de todos os agentes que operam nestes sectores. Portugal tem acreditadas, desde 2002, duas Áreas Protegidas, sendo uma delas o Parque Nacional da Peneda-Gerês (PNPG), que revalidou a Carta com êxito.

O Plano de Acção 2014-2018 da Carta Europeia de Turismo Sustentável do PNPG está constituído por 60 acções, que traduzir-se-ão em, aproximadamente, 12 milhões de euros de investimento estimado no território ao longo dos próximos anos, organizadas de acordo

com os quatro pilares estratégicos definidos na Estratégia e Objectivos, designadamente:

- I – Identidade Territorial, onde são enquadradas 11 acções
- II – Identidade Visual, onde são enquadradas 12 acções
- III – Conhecimento, onde são enquadradas 17 acções
- IV - Organização, onde são enquadradas 20 acções

**O Município de Melgaço pretende assim contribuir para o desenvolvimento sustentável da região europeia, de modo a responder às necessidades económicas, sociais e ambientais das gerações presentes, sem comprometer as futuras.||**



## PLANO DE ACÇÃO DA RESERVA DA BIOSFERA

A Câmara Municipal de Melgaço considera o Parque Nacional Peneda-Gerês um território no qual a presença humana é vital para a construção e manutenção das características únicas, que fazem dele a principal e única área protegida nacional e reserva da Biosfera declarada pela UNESCO. Um dos objectivos estratégicos para esta área protegida é, sem dúvida, a promoção do desenvolvimento sustentável das populações, através da fruição e uso dos recursos existentes, respeitando o ambiente e a cultura local.

Neste processo de desenvolvimento sustentável conta-se com uma rede de parceiros, como

sendo as Câmaras de Arcos de Valdevez, Ponte da Barca, Montalegre, Terras de Bouro e Melgaço, o Instituto da Conservação da Natureza e das Florestas (ICNF) e a ADERE. A Câmara Municipal de Melgaço tem enveredado esforço na elaboração de um **Plano de Acção para o Desenvolvimento e Coesão Territorial para a Reserva da Biosfera**, organizado com base no plano de acção da reserva da biosfera, que assenta nas seguintes linhas de actuação: comunicação e imagem da reserva da biosfera, valorização dos recursos endógenos e compatibilização das actividades humanas com os recursos naturais, conservação e valorização

do património cultural, material e imaterial, promoção do turismo sustentável, promoção e mobilidade, desenvolvimento social, desenvolvimento dos sistemas de informação e comunicação, aumento do conhecimento da reserva da biosfera, restauro ambiental de zonas degradadas pela acção humana, planeamento e ordenamento do território, informação pública e participação social e capacitação e sensibilização.||

## OBSERVATÓRIO TURÍSTICO DE MELGAÇO

O Observatório Turístico de Melgaço, criado em finais de 2011, pretende promover, recolher e organizar dados que permitam compilar informação sistematizada acerca da oferta e da procura turística de Melgaço. Para desenvolver os seus objectivos conta com parceiros estratégicos que, pelo seu conhecimento e competências adquiridas, permitem criar valor acrescentado ao projecto e ao tecido empresarial. São eles a Universidade do Minho, o Instituto Politécnico de Viana do Castelo e as escolas secundárias e profissionais locais.

Ao longo dos anos este Observatório realizou junto dos turistas uma série de inquéritos, por questionário, que fornecem pistas sobre os pontos fortes e as principais fragilidades da oferta, medindo o grau de satisfação dos visitantes, bem como conhecendo as suas principais motivações para a visita ao concelho de Melgaço. Em Março de 2015, este registo passou a realizar-se através de uma plataforma digital.

Os visitantes são convidados a contar a sua experiência no concelho de Melgaço. Para o efeito, os diferentes serviços de apoio ao turismo: Loja Interactiva do Turismo, Porta de Lamas de Mouro, Museu e Biblioteca de Castro Laboreiro, Espaço Memória e Fronteira,

Museu do Cinema, Torre de Menagem e Solar do Alvarinho, procedem à recolha dessa informação.

Para premiar quem cede essa informação é efectuado um sorteio a cada quatro meses. O primeiro prémio oferecido foi uma caixa de Alvarinho a uma turista de Sintra que deixou o seguinte testemunho: “Estive na vossa cidade de férias, fui muito bem recebida pela vossa cidade, pelas pessoas, e muito bem recebida pela vossa funcionária no posto de turismo, e acho importante o inquérito, porque transmite tudo o que senti durante a estadia. Dizendo mal ou bem é sempre importante para melhorar.” Num segundo sorteio foi oferecido um voucher de duas noites, em regime de alojamento e pequeno almoço na Quinta de Remoães (oferta do promotor) para um turista de Villagarcia de Arousa, Galiza que aquando da notificação do prémio afirmou: “É com grande prazer que recebo esta notícia (*gostaremos muito duma nova visita a sua bela Melgaço*)”.

Com o Observatório vai ser possível, cada vez mais, obter informação real, completa e adequada para orientarmos as acções turísticas e institucionais nesse sentido.||

## PARQUES E JARDINS

### REQUALIFICAÇÃO DA ARBORIZAÇÃO DA AVENIDA 25 DE ABRIL

Foram plantadas 29 *Liquidambers* (*Liquidambar styraciflua*) – árvores com variação cromática ao longo do ano sendo portanto muito interessantes e atractivas - pois tínhamos um passeio com caldeiras vazias, de árvores que morreram ou que foram partidas (vandalismo e intempéries). A pretensão é criar uma Alameda

de árvores, com alguma dimensão, dado o perfil longitudinal da rua que assim o permite. O projecto teve um custo de aproximadamente 2300 euros da compra das árvores. Foram ainda plantadas três *Liquidambers* na loja Nova e cinco no Bairro Sr.<sup>ª</sup> da Graça, em caldeiras também vazias. ||



## MAIS ABASTECIMENTO DE ÁGUA

As obras de Requalificação da rede de distribuição de água à freguesia de Paderne encontram-se em fase de conclusão dos trabalhos, e em fase de arranque está já o

sistema público de abastecimento de água ao lugar da Avelreira, prevendo-se a elaboração dos contratos com os consumidores para o início de 2016. ||



## INVESTIMENTO SUPERIOR A 128 MIL EUROS VAI PERMITIR POUPAR ENERGIA

Está já em fase de adjudicação a substituição da iluminação tradicional, por equipamentos com tecnologia LED, na antiga Estrada Nacional, entre as freguesias de Penso e Cristóval, e na zona urbana da antiga Freguesia da Vila e sua envolvente. Do investimento superior a 128 mil euros, 85% é financiado pela comunidade. ||



### ALVAREDO

Foi forte o investimento que esta freguesia fez para a pavimentação de caminhos fundamentais para as acessibilidades: Barbeito (1ª fase), Moutarrão, Carrasqueira e Charneca.

A freguesia está assim a caminhar para uma melhoria significativa das suas acessibilidades.



Moutarrão



Carrasqueira

### FIÃES

Estão neste momento em execução importantes intervenções como a reconversão da escola primária em Casa Mortuária. Os trabalhos já arrancaram.

Foram ainda efectuadas obras de restauro e conservação de tanques e fontanários públicos.

De referir ainda que, na área de toponímia, foram identificadas as ruas da freguesia.



Casa Mortuária



Restauro e conservação de tanques e fontanários públicos

### COUSSO

Foram muitas e importantes as intervenções na freguesia. De destacar o início das obras de pavimentação, em cubo, do largo em frente ao cemitério de Couso, com cerca de 550m2, e as várias intervenções no interior do cemitério, nomeadamente no que diz respeito a melhoramentos nos jardins à volta dos jazigos.

Foram intervenções que visaram a melhoria das acessibilidades, da segurança e da qualidade de vida.



Lombas na estrada M1153



Alargamento do caminho entre as casas, no lugar de Couso

### PADERNE

Foram realizadas várias obras de pavimentação em valetas para alargamento das estradas e canalização de águas bravas.

A Junta de Freguesia procedeu ainda à limpeza das valetas, à limpeza do monte, junto ao Lar da Feira do Gado, e à limpeza do cemitério.

Foi ainda construído um muro em pedra e cimento para vedação de parte do rossio do Centro Social.



Muro de suporte da estrada camararia Prado-Paderne, junto à entrada para o Lugar do Granjão



Procedemos à colocação de 80 m de gradeamento à volta do parque de estacionamento do edifício da sede da Junta de Freguesia

### PENSO

**Centro de Convívio** - A Junta de Freguesia, em colaboração com o Agrupamento de Escolas Muralhas do Minho, está a levar a efeito um Reconhecimento, Validação e Certificação de Competências, que possibilitará aos interessados a oportunidade de terminarem o 4.º, 6.º, 9.º e 12º ano.

**Lotes do Monte do Crasto** - Dada a localização privilegiada, e por serem considerados pontos estratégicos para atrair população, procedeu-se à limpeza de lotes urbanos.

**Vias de Comunicação** - Numa parceria, entre a Comissão de Festas de S. Tomé 2015/2016, a população, e as várias entidades da freguesia, procedeu-se à abertura de uma estrada que possibilitará o acesso automóvel pela freguesia ao Recinto de S. Tomé. Esta estrada também



Igreja-cemitério

será fundamental no plano de preservação da área baldia da freguesia e na prevenção e combate a incêndios florestais. Procedeu-se à pavimentação, em cubo, do



Loteamento

caminho que faz a ligação entre a Igreja-Cemitério-Bairro Grande ficando, igualmente, assegurado o acesso de pessoas de mobilidade reduzida ao cemitério.

### SÃO PAIO

As obras de requalificação do Caminho do Pombal continuam a andar a bom ritmo.

Estão concluídas as obras de requalificação do antigo edifício da Junta de Freguesia.

São dois níveis de intervenção que visam melhorar a acessibilidade e valorizar o Património.



Caminho Pombal



Antiga sede de Junta

### UF DE C. LABOREIRO E L. MOURO

Para além das obras de pavimentação e drenagem de água no cemitério e do melhoramento no acesso ao Saramagal, no lugar de Ribeiro de Baixo Castro Laboreiro, é ainda de assinalar as obras:

- Alargamento do caminho público no Lugar de Laceiras
- Arranjo da ponte no Lugar de Pontes Castro



Lugar de Laceiras



Lugar de Pontes Castro

### UF DE CHAVIÃES E PAÇOS

São duas intervenções relevantes que estão agora concluídas.

Está concluída a Casa Mortuária e foi colocado cubo no piso exterior.

As obras de requalificação do exterior no edifício sede da Junta também merecem destaque.



Casa Mortuária



Sede de Junta

### UF DE VILA E ROUSSAS

A pavimentação de vários locais foi uma aposta deste executivo que tem por objectivo também a melhoria da rede viária. Em foto, a pavimentação do Lugar de Regadinhas e do Lugar de Paçô.

Dois intervenções relevantes que visam melhorar a nossa rede viária.



Lugar de Regadinhas



Caminho de Paçô

## PROTOCOLO DE COLABORAÇÃO COM A FAMILYSEARCH

A *FamilySearch* é a maior organização genealógica do mundo com mais de 100 anos de dedicação à preservação de registos de família e disponibilização gratuita através da internet. A assinatura do protocolo com a Câmara Municipal de Melgaço decorreu em fevereiro deste ano e o objectivo era a digitalização e partilha de documentos históricos com interesse genealógico. Neste momento todos os trabalhos foram digitalizados conforme protocolado, num total de 397 livros e de 225 processos.

Com este trabalho, em breve será possível, quer através do catálogo do Arquivo Municipal online no endereço <http://arquivo.cm-melgaco.pt>, quer através da página da *FamilySearch* disponível em <https://familysearch.org>, disponibilizar 46292 imagens digitais de documentos com interesse histórico. ||



## SECUNDÁRIO: PASSES GRATUITOS

Apartir de Janeiro também os alunos do Ensino Secundário vão beneficiar gratuitamente de transporte escolar com todas as condições de segurança exigidas. ||



## VÁRIAS ACTIVIDADES DOS SERVIÇOS EDUCATIVOS

### «A Princesa e o sapo» Pré-escolar

Esta é a hora do conto com histórias de encantar, recorrendo à técnica de teatro de marionetas e ao jogo das diferenças. A acção decorreu em Outubro e Novembro.

### «Conhecer o corço» 1º Ciclo do Ensino Básico

Em Outubro teve início a introdução teórica ao tema através de uma apresentação multimédia «Vamos conhecer o Corço». Realizou-se ainda uma oficina de trabalho alusiva ao tema e foi elaborada uma ficha de trabalho «Eu já conheço o corço».

### «Viagens na ponta dos dedos» 1º Ciclo do Ensino Básico

Esta exposição reúne diversos volumes representativos da história destes curiosos objectos, incluindo um livro comemorativo da primeira viagem espacial, minúsculos dicionários que acompanharam turistas por todo o mundo, e histórias infantis ilustradas oriundas de muitos países. A exposição inclui visita guiada e oficina para grupos escolares.

### «Os Transportadores» Turma do 10º B

Este projecto pretende articular a programação do Projecto Pedagógico com o trabalho

desenvolvido pela companhia. A proposta de actividade será construída em simultâneo com a encenação da peça «Os Transportadores».

### «Abutre» 11º anos

No espaço entre a acção e a indecisão, pretende-se questionar o lugar da dúvida, da dúvida tão própria de quem se prepara para abandonar algo e aproximar-se do desconhecido. Quem ou o quê é esse desconhecido? Como ter força, se há dúvidas? Pretende-se explorar a relação do corpo com o espaço, com os objectos, consigo próprio, com o pensamento e com os olhares do público, explorando o universo de autores da filosofia e da literatura.

### «Magia de Natal» Pré-escolar e 1º Ciclo do Ensino Básico

Em Dezembro foi altura de assinalar a Quadra Festiva do Natal junto dos mais novos! Quando chega o dia de Natal, vem-nos o mesmo calor que sentíamos quando éramos meninos, o mesmo calor que envolve o nosso coração e o nosso lar. (Joan Winmill Brown)  
Dramatização do conto de Natal «O Natal Especial da Família Neve». ||



Viagens na ponta dos dedos



Abutre



A Princesa e o sapo



## MELGAÇO EM FESTA ANIMOU O CONCELHO

De 1 a 16 de Agosto, Melgaço recebeu turistas e emigrantes em Festa, com teatro, folclore, espectáculos, arte e animação de rua, com os festivais de cinema documental, de tapas e alvarinho e Wood Fest, com as feiras do livro e do artesanato, e ainda com o concerto de Pedro Abrunhosa & Comité Caviar.

Foram várias as actividades e a animação, desde a 'Ópera Fernália', Teatro da Comédias do Minho, o Festival Internacional de Folclore, com a presença de ranchos da China, Geórgia, México e Rússia, o Festival das Tapas e do Alvarinho, as comemorações do Dia do Brandeiro Branda da Aveleira, a Feira do livro, do artesanato, com animação de rua, música, arte e fogo de artifício, bem como o Melgaço Wood Fest.

Este ano, o momento contou com a presença do programa da RTP Verão Total e, para finalizar, o concerto de Pedro Abrunhosa & Comiti: Caviar.



**MELGAÇO**  
em **FESTA**  
2015

**1a16**  
AGOSTO

LUGARES E VIVÊNCIAS FILMES DO HOMEM

DANÇAS DO MUNDO ARTE E VIDA

SONS NA VILA

## II EDIÇÃO DO FESTIVAL INTERNACIONAL

Um dos pontos altos foi sem dúvida a segunda edição do Festival Internacional de documentário de Melgaço "Filmes do Homem". A entrega de prémios foi neste evento o momento chave:

**Prémio Jean Loup Passek**  
Vencedores 2015

**MELHOR LONGA-METRAGEM INTERNACIONAL**  
He Bu Tune Bu / Once Upon A Time  
Kazim Oz | Turquia, 2014, 81'

**MELHOR CURTA OU MÉDIA-METRAGEM INTERNACIONAL**  
Xenos  
Mahdi Fleifel | Reino Unido, Grécia, Dinamarca, 2013, 12'

**MELHOR DOCUMENTÁRIO PORTUGUÊS**  
AQUI TEM GENTE / PEOPLE LIVE HERE  
Leonor Areal | Portugal, 2013, 81' ||



## INAUGURAÇÃO DO CENTRO DE BTT

No passado dia 27 de Setembro foi inaugurado o Centro de BTT de Melgaço, uma infra-estrutura turística e desportiva dirigida aos praticantes de cicloturismos e do BTT de lazer. Integra o Centro de BTT de Melgaço uma rede de trilhos cicláveis, divididos por quatro níveis de dificuldade e devidamente sinalizados (com sinalética homologada internacionalmente e com a disponibilização de tracks de GPS), e um edifício dotado de balneários, instalações sanitárias e zona técnica de lavagem de bicicletas e de pequenas reparações. ||



## VISITA AO TERRITÓRIO DO GERÊS-XURÉS

Melgaço participou na visita, de 2 a 4 de Novembro, ao Território do Gerês-Xurés para conhecer a realidade de parques transfronteiriços europeus. Foi uma visita organizada no âmbito de um projecto de cooperação transfronteiriça dos Parques Nacionais de Iguazu (Brasil) e

Iguazu (Argentina) e envolveu os Directores dos dois Parques Nacionais, técnicos dos parques, e de outras entidades que visitaram os Parques Nacional de Mercantour e Natural de Alpi Maritimi. ||

## ESPECTÁCULO 'OS TRANSPORTADORES'

A associação A Batela recebeu no dia 5 de Novembro, e os Bombeiros Voluntários de Melgaço receberam nos dias 6 e 7, o espectáculo 'Os Transportadores', uma iniciativa conjunta do Festival Internacional de Marionetas do Porto e da Comédias do Minho, em co-produção com o Teatro Rivoli e apoio do Teatro Campo Alegre. Este foi o projecto vencedor da Bolsa de Criação Isabel Alves Costa. ||



Foto: Teresa Couto

## EXPOSIÇÃO: 'O CORÇO'

A Exposição 'O Corço', que foi inaugurada no início deste mês de Novembro, está patente até dia 10 de Janeiro de 2016 na Recepção da Porta de Lamas de Mouro, em Melgaço. 'O Corço' conta com vários elementos relacionados com a espécie, promovendo as suas características físicas e os seus hábitos sociais. Dos vários elementos desta exibição, destacam-se o esqueleto integral (real) de um Corço e um exemplar embalsamado. Com o propósito de comparar o Corço com os outros cervídeos existentes em Portugal, como o Veado e o Gamo, estão expostas as hastes das três espécies. ||



## INSTALAÇÃO PÚBLICA

A peça, da direção artística de Madalena Martins, e cuja pintura manual era da responsabilidade de reclusos do Estabelecimento Prisional de Paços de Ferreira, abordou a emigração dos portugueses que deixam as suas origens e partem para França. Melgaço quis assim retratar aqueles que se despedem da terra "mãe" para viverem novas realidades, se cruzarem com outras culturas, trabalharem, formarem novas famílias...mas que sempre voltam.

Esta instalação tinha um formato de desenho de um "V", um "V" de voltar, de ida e volta, de viagem, desenhada com fitas de tecido coloridas, com as cores de Portugal e França, como que duas bandeiras que nascem de linhas brancas (a origem, Melgaço), pintadas como uma tela a fundir as duas bandeiras destes países. A peça obrigou também a fazer um novo circuito pela Praça com o objectivo de não ser possível atravessar a mesma, obrigando ao seu contorno, mudando a rota, contemplando novas perspectivas. ||



## PRIMEIRA EDIÇÃO DA FESTA DO ESPUMANTE DE MELGAÇO FOI UM SUCESSO

«OS NOSSOS ESPUMANTES MERECEM UM EVENTO EXCLUSIVO»  
FESTA REGRESSA EM NOVEMBRO DE 2016

A primeira edição da «Festa do Espumante de Melgaço» foi um sucesso. A festa, organizada pela Câmara Municipal de Melgaço, com a parceria da Essência do Vinho, reuniu restaurantes, produtos regionais, provas comentadas, *show cooking* e muito mais. O encontro decorreu de 20 a 22 de Novembro, no Largo Hermenegildo Solheiro.

Na cerimónia de abertura, o Presidente da Câmara Municipal de Melgaço, Manoel Batista, sublinhou a importância deste evento: «o executivo municipal considerou que era hora de avançar com um segundo evento ligado aos vinhos e aos produtos locais que servisse de promoção da sub-região, do município e da economia do concelho de Melgaço».

Explicou ainda que «foi em Março passado que reunimos com os produtores e acertámos a data. Acreditamos que o envolvimento dos produtores nestas decisões é fundamental». Manoel Batista enalteceu ainda a qualidade dos produtores da região, «estamos convictos de que os nossos espumantes merecem um evento exclusivo e nobre, para que a sua qualidade seja divulgada ainda mais e com isso se abram mais e mais mercados. Este evento vem afirmar e confirmar o excelente trabalho que os nossos produtores têm feito pelo crescimento deste produto de elevadíssima qualidade».

A Câmara Municipal de Melgaço «caminha sempre ao lado dos produtores de Melgaço e continuará a colaborar naquilo que considera que são os caminhos do futuro: afirmar os nossos vinhos como produtos de grande mais-valia; incrementar a promoção através dos eventos "Festa do Alvarinho", que em 2016 se

realizará de 22 a 24 de Abril, do "Alvarinho Wine Fest", que no próximo ano se realizará de 3 a 5 de Junho, e da Festa do Espumante que regressa em Novembro de 2016; levar a cabo a produção de um plano estratégico e de comunicação para a sub-região em parceria com o município de Monção; afirmar o território da sub-região como "Terra do Alvarinho", afirmando Melgaço como território Vínico de excelência», sublinha o Presidente da autarquia melgacense. ||



## ALVARINHO WINE FEST CELEBROU GENUINIDADE DOS VINHOS ALVARINHO

De 24 a 26 de Julho, no Pavilhão de Portugal, no Parque das Nações, em Lisboa, decorreu um evento que celebrou a genuinidade dos vinhos Alvarinho e também a gastronomia local: o "Alvarinho Wine Fest Monção e Melgaço". Além da possibilidade de prova e compra de vinhos e produtos regionais de mais de 30 produtores, esta iniciativa, das Câmaras Municipais de Monção e Melgaço, promoveu também harmonizações, sessões de *showcooking* e provas comentadas, num ambiente descontraído e festivo com música apresentada por DJ's. ||



## BIFE DE PRESUNTO É NOVO ÍCONE GASTRONÓMICO DE MELGAÇO

Melgaço apresentou, em Julho último, o novo ícone gastronómico do concelho - o bife de presunto, numa sessão de apresentação que decorreu na Fonte das Termas do Peso. O prato, seleccionado pelos agentes do concelho no âmbito do programa PROVE Melgaço, pretende valorizar um produto local secular e detentor de Indicação Geográfica Protegida (IGP), dando-lhe nova identidade gastronómica e representatividade ao nível turístico. ||



## EM 2016: FESTA DO ALVARINHO E DO FUMEIRO DE 22 A 24 DE ABRIL

A Festa do Alvarinho e do Fumeiro de Melgaço começou, em 1995, por se apresentar como uma mostra de produtos locais para as populações locais. Com o passar dos anos, e como os dados demonstram inequivocamente, tornou-se numa festa reconhecida a nível nacional. Todos os produtores de Alvarinho e de fumeiro do concelho marcam presença na Feira. Graças a uma promoção adequada ao evento e a algumas parcerias importantes, é hoje um evento incontornável das festas gastronómicas do país, atraindo pessoas dos diversos pontos do território nacional e também um grande número de espanhóis, sobretudo da vizinha Galiza. ||



## FIM-DE-SEMANA GASTRONÓMICO

O Turismo do Porto e Norte de Portugal, E.R. promove a realização dos fins-de-semana gastronómicos, um importante evento enogastronómico que resulta de uma conjugação de sinergias institucionais e culturais entre a ERTPN (Entidade Regional do Turismo do Porto e Norte) e os Municípios aderentes (Melgaço), com o objectivo comum de consolidar o produto "Gastronomia e Vinhos" como uma realidade da região. ||

### Melgaço 2016 5, 6 e 7 de Fevereiro

Ementa: Cabrito do Monte assado no forno, acompanhado de um delicioso espumante de Alvarinho de Melgaço e uma sobremesa ancestral, o bucho doce  
Participam nesta iniciativa 17 restaurantes: Adega do Sabino, Adega do Sossego, Boavista, Castrum Villae, Foral de Melgaço, Inês Negra, Miradoiro do Castelo, Mini- Zip, O Adérito, Paris, Serra, Tasquinha da Portela, Verde Minho, O Brandeiro, Chafarix, O Videiro e Mira Castro

## DIA EUROPEU DO ENOTURISMO

A Rota do Vinho Verde Alvarinho assinalou o Dia Europeu do Enoturismo a 8 de Novembro. Provas gratuitas de vinho e descontos até 20% em alojamentos aderentes da Rota do Vinho Verde Alvarinho foram algumas das sugestões apresentadas pelo programa que assinalou a data. O cartaz destacou também visitas guiadas

a adegas aderentes e actividades de animação turística, com preços mais acessíveis, com cerca de 30% de desconto. A rota, que abarca os concelhos de Monção e Melgaço, prometeu, ainda, a entrada gratuita em alguns museus e centros de interpretação. ||

## DIA MUNDIAL DO TURISMO

O Município de Melgaço, reconhecendo a importância do Turismo para a dinamização económica e social do território, aderiu ao Dia Mundial do Turismo com uma série de actividades dirigidas à população em geral, turistas e visitantes. A data começou a ser celebrada no ano de 1980, após decisão da

Organização Mundial de Turismo. Considerado um dos maiores sectores económicos do mundo, o turismo assume-se de importância vital para a economia de muitos países, que têm neste sector um elemento essencial para o crescimento e desenvolvimento económico. ||

## EXPERIÊNCIA ECOTUR

Entre a montanha e o rio, foi possível vivenciar uma viagem de aventura e descoberta na envolvente do rio Minho transfronteiriço. Sob o conceito "um destino, dois países", 15 concelhos do Baixo Minho (Galiza) e do Vale do Minho (Norte de Portugal) articularam três dias de actividades culturais, desportivas e gastronómicas. ||

17 · 24 OUTUBRO E 7 NOVEMBRO

[www.uniminho.eu](http://www.uniminho.eu)



## EXPERIÊNCIA ECOTUR

RIO MINHO TRANSFRONTEIRIÇO · RÍO MIÑO TRANSFRONTEIRIZO



## PLANOS DE GESTÃO DE PERDAS NA REUNIÃO DO CONSELHO INTERMUNICIPAL

Melgaço participou na reunião realizada no final deste ano com o objetivo de integrar, de forma eficaz, no plano intermunicipal para perdas de água. A autarquia está, assim, a implementar um plano para o controlo de perdas de água nas redes de distribuição, tendo em vista a redução de custos operacionais e aumentar o nível de serviço prestado às populações. ||



## RESÍDUOS SÓLIDOS URBANOS: REFORÇO NO VERÃO

A recolha de resíduos urbanos é realizada com o auxílio de duas viaturas, tendo sido reforçada no Verão, por forma a responder às necessidades verificadas pelo aumento da nossa população nesta época do ano. ||



No âmbito da recolha selectiva foram distribuídos contentores de 800 litros para deposição de papel, embalagens e plásticos

## SANEAMENTO BÁSICO: 87% DA TAXA DE COBERTURA

Em relação à rede municipal de saneamento básico, atingidos os 87% de taxa de cobertura do território, vai-se agora proceder de imediato às intervenções na Freguesia de Paços, no Lugar de Virtelo da Freguesia de Couso e ainda na Freguesia de Fiães. ||

RECORDAMOS QUE O SERVIÇO MUNICIPAL DE RECOLHA DE MONSTROS/ MONOS É GRATUITO E CONTRIBUIU PARA A SUPRESSÃO DOS POTENCIAIS FOCOS DE CONTAMINAÇÃO.

CONTINUA DISPONÍVEL UM LOCAL PARA DEPOSIÇÃO DE RESÍDUOS VERDES PROVENIENTES DE JARDINS.

## CENTRO DE ESTÁGIOS

### VÁRIOS JOGOS-TREINO E ESTÁGIOS DE PREPARAÇÃO DECORRERAM

#### Futebol Clube Penafiel

De 6 a 10 de Julho decorreu o estágio de preparação para a participação na II Liga Portuguesa do Futebol Clube de Penafiel.



Futebol Clube Penafiel

#### Grupo Desportivo de Chaves

De 13 a 17 de Julho foi a vez do Desportivo de Chaves realizar em Melgaço a sua preparação para a participação na II Liga Portuguesa.



Grupo Desportivo de Chaves

#### Futebol Clube Roriz

Em Agosto, de 28 a 30, o Centro de Estágios acolheu a preparação do Futebol Clube de Roriz para o Campeonato Distrital de Futebol de Braga – Divisão de Honra.

#### Celta B

Melgaço recebeu um jogo-treino do Celta B no passado dia 15 de Julho. ||

## CAMPUS DE BASQUETEBOL E DE FUTEBOL

### Campus de Basquetebol Villagarcia Basquete Clube

Decorreu de 26 de Julho a 1 de Agosto com a participação de cerca de 70 atletas federados pertencentes ao Villagarcia Basquete Clube.



Villagarcia Basquete Clube

### Campus de futebol Real Club Celta de Vigo

De 6 a 11 e de 13 a 18 de Julho realizou-se este Campus promovido pela Fundação do Real Club Celta de Vigo com a participação de cerca de 60 atletas. ||

## CONVÍVIOS DESPORTIVOS E MUITA ANIMAÇÃO

### VII Gala Dance & Fitness

Realizou-se no passado dia 21 de Julho a VII Gala Dance & Fitness, onde participaram o grupo de dança do Centro de Estágios de Melgaço, os alunos e pais, bem como grupos de convidados externos.

### Workshop Impacto Comunicacional no Treinador

Teve lugar no dia 30 de Outubro e foi promovido pela Confederação de Treinadores em parceria com a Melsport EM e com Rui Lança.



VII Gala Dance & Fitness - Fotos: António M. Oliveira

### I Convívio da Amizade

Decorreu a 16 de Agosto e contou com a participação de cerca de 70 atletas que perfizeram quatro equipas oriundas de quatro freguesias do concelho. Realizou-se ainda um torneio de futebol e um convívio no final.

### Torneio Triangular SC Melgacense

O encontro decorreu no dia 15 de Agosto.

### III Encontro BMW Melgaço

Pelo terceiro ano realizou-se o Encontro BMW Melgaço, a 16 de Agosto.

### Inauguração do Centro de BTT Melgaço

Decorreu a 27 de Agosto e a Melsport EM participou na organização.



## PRÓXIMOS EVENTOS A não perder!

II XCO Vila de Melgaço  
03 de Abril

II Melgaço Alvarinho Trail  
29 de Maio

Grande Prémio do Minho de Ciclismo  
3 de Julho

1ª Maratona de Melgaço - Campeonato Regional do Minho XCM  
10 de Julho



I Convívio da Amizade

## ESTRATÉGIA DE DESENVOLVIMENTO SUSTENTÁVEL E SOLIDÁRIO

ESTE NOVO DOCUMENTO VEM ACRESCENTAR TRÊS MEDIDAS INOVADORAS:

- APOIO ÀS FAMÍLIAS NO DOMÍNIO DA HABITAÇÃO
- APOIO ÀS FAMÍLIAS NO DOMÍNIO DA SAÚDE
- PACOTE FISCAL, MINORANTES DO IMPOSTO

Para a Câmara Municipal de Melgaço, a melhoria da qualidade de vida dos melgacenses foi sempre o objectivo dos investimentos realizados nas infra-estruturas e diversos equipamentos, realçando-se pela sua importância áreas como o ambiente, as acessibilidades, os equipamentos educativos, culturais e desportivos. Prosseguindo uma política de desenvolvimento sustentável, a aposta nos recursos endógenos tem sido um dos motores do desenvolvimento local, com uma preocupação permanente de solidariedade social.

«Estamos claramente a atingir um patamar satisfatório em termos de qualidade de vida, continuando a apostar no desenvolvimento sustentável e solidário, tendo em atenção a conjuntura económica internacional com as consequências na vida das populações. Consideramos ser altura para levar mais longe um conjunto de políticas sociais abrangente e coerente que intervenha desde a natalidade até à terceira idade, passando casais jovens, criando incentivos e isenções que permita

aprofundar a política de fixação de população, rejuvenescimento e solidariedade com os que mais dela necessitam», sublinha o Presidente da Câmara Municipal de Melgaço, Manoel Batista. Com estas medidas, o edil melgacense sublinha

que «pretendemos consolidar estas políticas e dar-lhes ainda maior abrangência atribuindo um conjunto de apoios com carácter de incentivo à fixação da população, combate à desertificação e de protecção social». ||



## COMEMORAÇÃO DO DIA MUNDIAL DO IDOSO

No passado dia 7 de Outubro, o Município de Melgaço comemorou o Dia Mundial do Idoso com os idosos das várias instituições de solidariedade social do concelho. Os objectivos desta iniciativa passaram por proporcionar aos idosos um dia diferente, promovendo igualmente

o convívio e a confraternização entre os utentes das várias instituições. A iniciativa decorreu na Casa da Cultura de Melgaço, contando com um total de cerca de 150 participantes, que assistiram à projecção do filme "O Pátio das Cantigas". ||

## ACÇÃO SOCIAL ESCOLAR: APOIOS ANO LECTIVO 2015-2016

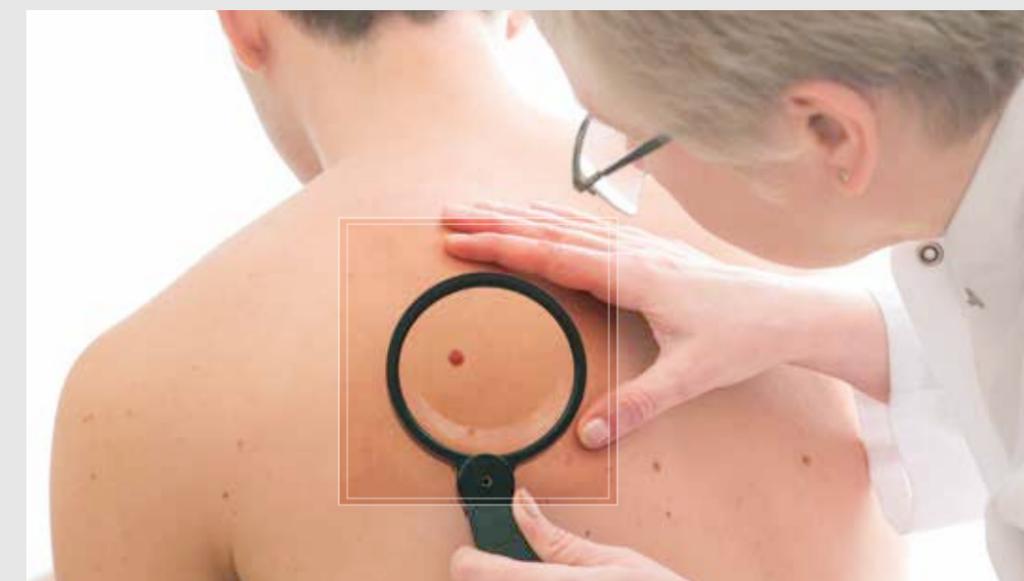
Na prossecução das competências e atribuições municipais em matéria social, a autarquia de Melgaço atribuiu, no presente ano lectivo e até à data, nas modalidades de auxílios económicos e isenção ou redução de metade do custo da refeição escolar, um total de 99 apoios aos alunos do ensino pré-escolar e ensino básico inseridos em agregados familiares com carência económica. O total dos apoios corresponde a um valor pecuniário de 3100€.||



## RASTREIO CANCRO DA PELE

No passado dia 11 de Setembro, a Rede Social de Melgaço, em parceria com a Unidade de Cuidados na Comunidade do Centro de Saúde de Melgaço, dinamizou um rastreio ao cancro de pele, com o apoio da Liga Portuguesa Contra o Cancro. O rastreio decorreu no Centro de Saúde de Melgaço, tendo sido avaliadas um total de 180 pessoas, das quais 44 foram encaminhadas para avaliação posterior pelo serviço de dermatologia da Liga Portuguesa Contra o Cancro.

O rastreio teve como objectivos a sensibilização da população para a prevenção do cancro da pele e outros tipos de cancro, a detecção, acompanhamento e encaminhamento precoce de qualquer situação de cancro de pele e o envolvimento de toda a comunidade no sentido da despistagem precoce.||





A Câmara Municipal de Melgaço edita a Revista Municipal, através da qual pretende dar a conhecer, a todos os munícipes, o trabalho que vai desenvolvendo no concelho.

A Revista, distribuída gratuitamente aos residentes no concelho, poderá também chegar aos munícipes não residentes, nomeadamente aos naturais de Melgaço residentes no estrangeiro.

Assim, **se reside fora da área do concelho de Melgaço e deseja receber a Revista Municipal**, recorte e preencha o cupão de pedido, que deverá ser entregue na Câmara Municipal ou enviada por correio para:

Câmara Municipal de Melgaço  
Gabinete de Comunicação e Imagem  
Largo Hermenegildo Solheiro  
4960-551 Melgaço



### **PEDIDO DE ENVIO REGULAR DA REVISTA MUNICIPAL**

SIM, desejo receber gratuitamente a Revista Municipal de Melgaço, que solicito me seja enviada para a seguinte direcção

Nome: \_\_\_\_\_

Morada: \_\_\_\_\_

Código Postal: \_\_\_\_\_ - Localidade: \_\_\_\_\_

País: \_\_\_\_\_

O Requerente,

\_\_\_\_\_  
(assinatura)



A Câmara Municipal deseja-lhe  
**Boas Festas**



**melgaco**  
município

+ por si